



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA**

**ONOR. IMHALLEF  
MARK CHETCUTI**

Seduta tal-25 ta' Gunju, 2013

Citazzjoni Numru. 78/2011

**Ian Pace, Malcolm Pace, James Pace u  
Alliance Cruises limited**

**vs**

**Direttur Generali tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud**

**Il-Qorti,**

Rat ir-rikors guramentat tal-atturi tas-26 ta' Jannar 2011 li jghid hekk:

Illi permezz ta' ittra ufficiali pprezentata fis-26 ta' Ottubru 2009, li giet innotifikata lilhom fil-15 ta' Ottubru 2010 bil-procedura tal-affissjoni, il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud interpellahom sabiex ihallsu ammont pretiz minnu li allegatament hu dovut u zied jiddikjara:

"Din l-interpellanza qed issir ghall-finijiet u effetti kollha tal-ligi u partikolarment, izda mhux esklussivament, sabiex tirrendi ezegwibbli t-titolu ezekuttiv li għandu l-istess Kummissarju fil-konfront tiegħek permezz tal-mandati opportuni."

Illi l-esponenti wiegbu għal dan billi pprezentaw Protest gudizzjarju li bih mhux biss ikkонтestaw l-ammont pretiz izda kkontestaw ukoll l-allegazzjoni illi l-Kummissarju kellu titolu ezekuttiv, li huwa ried jirrendi ezegwibbli.

Illi l-Kummissarju baqa' ma wegħibx għal dan il-Protest gudizzjarju ghalkemm ghadda zmien konsiderevoli.

Illi l-esponenti, la s-socjeta Alliance Cruises Limited u lanqas huma bhala diretturi tagħha, qatt ma gew debitament innotifikati b'avvix formali skond il-ligi u qatt ma nghataw l-opportunita li jikkontestaw l-istimi li wasal għalihom il-Kummissarju.

Illi ricentement id-Dipartiment bagħat lil Alliance Cruises Limited permezz ta' posta ordinarja statement b'talba ghall-hlas ta' somma konsiderevoli, liema statement ingħad li qed jintbagħat a tenur tal-artikolu 59 tal-Att (Kapitolo 406 tal-Ligijiet). Dan ifisser illi jekk il-pagament ma jsirx fi zmien tletin (30) jum, id-dipartiment ikun kiseb titolu ezekuttiv, u wara jumejn id-dipartiment ikun jista' jipprezenta fir-Registru Pubbliku t-titolu ezekuttiv li jkun kiseb u sussegwentement ikun jista' jiprocedi għall-infurzar u esekuzzjoni tat-talba permezz ta' biegh bl-irkant.

Illi l-esponenti jikkontestaw kemm il-kreditu pretiz mill-Kummissarju, kif ukoll il-proceduri adottati mill-Kummissarju.

Illi l-intimat ma segwiex il-procedura preskriitta stante illi, hekk kif kellha opportunita tippuntwalizza l-Prim' Awla tal-Qorti Civili fil-kawza fl-ismijiet Frank X. Fenech v Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud (Rik. Nru. 1105/2008), sabiex l-intimat johrog titolu ezekkutti kif l-

intimat ittanta illi jaghmel irid, qabel xejn, jinnotifika lir-rikorrenti diretturi b'nota ta' talba ghall-hlas (Demand note formal) skond I-artikolu 59(2) tal-Kap. 406, procedura illi f'dan il-kaz ma gietx segwita mill-intimat. B'hekk t-titolu ezekuttiv imsemmi huwa proceduralment monk.

Illi I-ittra uffijali suggetta ghal din il-vertenza intbaghtet lid-diretturi biss, I-ittra ma ntbaghtitx lill-kumpannija ukoll. In pessima ipotesi illi d-diretturi huma responsabbi għandhom ikunu responsabbi b'mod solidali. Illi hekk kif kellha l-opportunita tippunktwalizza din I-Onorabbli Qorti kif diversament preseduta fis-sentenza fl-ismijiet Kummissarju tal-VAT v Mario Tonna noe (Prim' Awla tal-Qorti Civili 29 ta' Settembru 1997) sabiex il-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud ikun jista' jagixxi kontra l-istess debituri bhala tali, huwa jrid ikun agixxa ukoll kontra dan id-debitur bhala garanti solidali tad-debitu tas-socjeta. F'dan il-kaz il-Kummissarju intimat naqas mill-jaderixxi mad-dettami stabbilita fis-sentenza citata.

Illi minghajr hsara għas-suespost, il-procedura illi segwa l-intimat sabiex jotjeni t-titlu ezekuttiv imsemmi huwa leziv tad-dritt tal-esponenti għal smigh xieraq ai termini tal-artikolu 39 tal-Kostituzzjoni ta' Malta u I-artikolu 6 tal-Konvenzjoni Ewropea dwar id-drittijiet tal-bniedem stante illi nhareg titlu ezekuttiv kontra r-rikorrenti minghajr ir-rikorrenti ma gew mogħtija kwalsiasi semblanza ta' dritt xieraq.

Illi minghajr pregudizzju għas-suespost I-artikolu 66 tal-Kapitolu 406 u I-artikolu 82 tal-Kapitolu 406 huma lezvi tad-dritt fondamentali tal-esponenti għall-proprijeta (artikolu 1 tal-Ewwel Protokoll li hemm mal-Konvenzjoni Ewropea u artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta' Malta) għaliex joholqu piz eccessiv fuq ir-rikorrenti billi jorbothom b'responsabilita personali għal taxxa dovuta minn terza persuna (il-kumpannija illi fiha servew ta' diretturi).

Għaldaqstant l-esponenti Ian Pace, Malcolm Pace, James Pace u Alliance Cruises Limited jitkolu bir-rispett illi din I-Onorabbli Qorti joghgħobha:

## Kopja Informali ta' Sentenza

1. Tiddikjara u tiddeciedi illi l-ittra uffijali mibghuta mill-Kummissarju tat-Taxxa fuq l-Valur Mizjud tas-26 ta' Ottubru 2009 li giet notifikata lilhom fil-15 ta' Ottubru 2010 ma tikkrejax fil-konfront tal-esponenti titolu ezekuttiv.
2. Tiddikjara null u bla effett it-titolu ezekuttiv li allegatament gie miksub mill-Kummissarju kif jinghad fl-ittra uffijali tieghu tas-26 ta' Ottubru 2009 li giet notifikata lilhom fil-15 ta' Ottubru 2010.
3. Thassar it-titolu ezekuttiv ottjenut bl-ittra uffijali tas-26 ta' Ottubru 2009.
4. Thassar u tirrevoka, fil-konfront tal-esponenti, l-effetti kollha tal-ittra uffijali premessa u tal-avviz ta' talba ta' hlas mertu ta' din il-kawza.
5. Tiddikjara u tiddeciedi illi lis-Statement mibghuta bil-posta ordinarja lis-socjeta Alliance Cruises Limited b'talba ghall-hlas ta' somma konsiderevoli, liema statement inghad li ntbagħat a tenur tal-artikolu 59 tal-Kapitolu 406 kontra l-esponenti ma tikkrejax fil-konfront tas-socjeta esponenti titolu ezekuttiv.
6. Thassar u tirrevoka, fil-konfront tas-socjeta esponenti u tal-esponenti, l-effetti kollha tal-Statement premessa u tal-avviz ta' talba ta' hlas magħmula permezz tal-Statement.
7. Thassar it-titolu ezekuttiv ottjenut bl-Statement mibghut lis-socjeta Alliance Cruises Limited b'talba ghall-hlas.
8. Tiddikjara nulli u bla effett il-proceduri adottati mill-Kummissarju peress illi l-esponenti qatt ma gew notifikati skond il-ligi b'talba formali ghall-hlas u qatt ma nghataw l-opportunita biex jikkontestaw l-istimi mahruga mill-Kummissarju.
9. Tiddikjara nulli u bla effett l-istimi mahruga mill-Kummissarju peress illi ma gietx segwita l-procedura kontemplata fil-ligi fir-rigward ta' notifika u fir-rigward tal-opportunita biex l-esponenti jkunu jistgħu jikkontestaw il-pretensjonijiet tal-Kummissarju.

10. Tiddikjara preskritta t-talba ghall-hlas maghmula mill-Kummissarju peress illi d-dipartiment naqas li jagixxi a tenur tal-artikolu 32 subinciz (3) tal-Kapitolu 406 fi zmien sitt (6) xhur min-notifika kif previst fl-istess dispozizzjoni tal-ligi.

11. Tiddikjara illi r-returns li gew sottomessi mill-esponenti huma korretti u, okkorrendo, tiddikjara illi I-Kummissarju qatt ma ghamel prova imqar 'prima facie' illi r-returns li gew sottomessi minnhom ma kienux korretti.

12. Tiddikjara u tiddeciedi illi I-ammont pretiz mill-Kummissarju m'huwiex dovut peress illi r-records tas-socjeta Alliance Cruises Limited huma korretti.

13. Tiddikjara illi minkejja li fl-imsemmi Protest gudizzjarju pprezentat mill-esponenti kontra I-Kummissarju talbu li jigu ammessi biex jippruvaw illi t-talba maghmula mill-Kummissarju hija zbaljata, il-Kummissarju qatt ma tahom I-opportunita biex jaghmlu dan.

14. Tiddikjara u tiddeciedi illi I-esponenti ma għandhom I-ebda responsabilita għal xi pretensjoni ta' Taxxa fuq il-Valur Mizjud mis-socjeta Alliance Cruises Limited kif pretiz mill-Kummissarju fl-ittra ufficjali msemmija tas-26 ta' Ottubru 2009 li giet notifikata lilhom fil-15 ta' Ottubru 2010.

15. Tiddikjara I-pretensjoni tal-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud hekk kif dedotta fl-ittra ufficjali msemmija flimkien mat-talba ghall-ispejjez ghall-prezentata ta' dak I-Att, bhala nfondati u r-rikorrenti dikjarati mhux debituri tal-intimat fis-somma pretiza.

B'rizerva ta' kull dritt u azzjoni fil-ligi nkluz kull rimedju ta' ksur ta' drittijiet fondamentali.

Bl-ispejjez kontra I-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud.

Rat ir-risposta guramentata tal-konvenut li tghid hekk:

## Kopja Informali ta' Sentenza

1. Illi preliminarjament, u bir-rispett kollu, din I-Onorabbi Qorti m'ghandhiex gurisdizzjoni fir-rigward ta' stejjem mahruga mill-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud, liema gurisdizzjoni hija vestita fil-Bord tal-Appelli dwar it-Taxxa fuq il-Valur Mizjud ai termini tal-artikoli 43 sa 45 tal-Kap. 406 tal-Ligijiet ta' Malta;
2. Illi ukoll b'mod preliminari, u dejjem b'kull rispett, din I-Onorabbi Qorti m'ghandhiex gurisdizzjoni ta' natura Kostituzzjonali;
3. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, l-esponenti segwa u agixxa skond id-dettami tal-ligi u cioe l-procedura kkontemplata fil-Kap. 406 sabiex ottjena t-titoli ezekuttivi favur tieghu kif se jirrizulta waqt it-trattazzjoni tal-kawza;
4. Illi s-socjeta rikorrenti Alliance Cruises Limited giet notifikata, fl-ewwel lok, bi stima provizorja (ossia provisional assessment) ai termini tal-artikolu 32(1) tal-Kap. 406 tal-Ligijiet ta' Malta (vide r-referta relativa hawn annessa bhala Dok. AC 1) u fit-tieni lok, giet innotifikata bi stima (ossia assessment) ai termini tal-artikolu 32(3) tal-Kap. 406 tal-Ligijiet ta' Malta (vide dokumenti annessi bhala Dok. AC2, AC3 u AC4);
5. Illi m'hawiex minnu li l-esponenti naqas milli jagixxi a tenur tal-artikolu 32(3) tal-Kap. 406, kif jirrizulta mid-dokumenti AC1 sa AC4;
6. Illi l-artikolu 43 tal-Kap. 406 jipprovdi li: "Kull persuna li thoss ruhha aggravata bi stima li tigi notifikata lilha tista' tagħmel appell kontra dik l-istima lill-Bord ta' l-Appelli dwar it-Taxxa fuq il-Valur Mizjud." Illi ghalkemm debitament notifikata bl-istima, s-socjeta Alliance Cruises Limited ma intavolat l-ebda appell ai termini tal-artikolu citat;
7. Illi m'hawiex minnu li s-socjeta Alliance Cruises Limited u/jew id-diretturi tagħha ma kienux f'posizzjoni li jikkontestaw l-istima u kwindi m'hawiex minnu li gew privi milli jkollhom rimedju xieraq skond il-ligi;

8. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, gia la darba ma saret l-ebda kontestazzjoni ghall-istima msemmija fit-terminu moghti fil-ligi, ma tista' ssir l-ebda kontestazzjoni dwar il-kreditu dovut lill-esponenti ai termini tal-istess stima;
9. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, m'huwiex minnu li r-returns sottomessi mir-rikorrenti huma korretti;
10. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, ai termini tal-artikolu 59 tal-Kap. 406, it-titoli ezekuttivi kollha favur l-esponenti fil-konfront tar-rikorrenti m'humix l-ittri ufficjali msemmija fir-rikors promotur izda huma l-avvizi ossia demand notes mibghuta lir-rikorrenti, inkluz Ian Pace, Malcolm Pace u James Pace. L-iskop tal-ittri ufficjali fl-ambitu tal-artikolu 59 tal-Kap. 406 huwa biss li jirrendi ezegwibbli t-titoli ezekuttivi favur l-esponenti;
11. Illi l-esponenti għandu favur tieghu t-titoli ezekuttivi ossia l-avvizi (hawn annessi bhala Dok. A, B, C u D) liema avvizi gew mibghuta lir-rikorrenti fl-indirizz tagħhom hekk kif jirrizulta mid-dokumenti hawn annessi bhala Dok. A1, B1, C1 u D1. Dawn l-avvizi jitqiesu bhala notifikati lir-rikorrenti ai termini tal-artikolu 73 tal-Kap. 406 (u kif intqal fis-sentenzi fl-ismijiet Saviour Magro vs II-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud u Clover Holdings Limited vs II-Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud);
12. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost, l-esponenti għandu wkoll favur tieghu titoli ezekuttivi bis-sahha tal-avvizi mibghuta lis-socjeta Alliance Cruises Limited fit-30 ta' Gunju 2009 (Dok. AC5), fid-19 ta' Novembru 2009 (Dok. AC6), fl-14 ta' Jannar 2010 (Dok. AC7) u fit-12 ta' Mejju 2010 (Dok. AC8) permezz ta' liema kien informa lill-istess socjeta rikorrenti bl-ammonti minnha dovuti sa dik id-data. Dawn l-avvizi ntbagħtu kollha fl-indirizz registrat tas-socjeta kif jirrizulta minn Dok. A1 anness, u fil-fatt, is-socjeta Alliance Cruises Limited kienet irrispondiet għal avviz minnhom, kif jirrizulta minn Dok. AC9. Ghalkemrn l-istess avvizi jindikaw illi l-ammont imsemmi kellu jigi mhallas fi zmien jumejn, ma sar l-ebda hlas da parte tas-socjeta Alliance Cruises Limited;

13. Illi minghajr pregudizzju ghas-suespost, gia la darba l-esponenti għandu favur tieghu t-titoli ezekuttivi kollha msemmija, bir-rispett kollu lejn din l-Onorabbi Qorti, ma tista' ssir l-ebda indagini f'dan l-istadju dwar il-kreditu dovut lill-esponenti ai termini tal-istess titoli ezekuttivi ossia avvizi;
14. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost, m'hux minnu li ma ntbagħtitx ittra ufficjali fil-konfront tas-socjeta rikorrenti Alliance Cruises Limited. Fil-fatt intbagħtet l-ittra ufficjali bin-numru 3860/2009 intavolata fir-Registru ta' din l-Onorabbi Qorti;
15. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost, kuntrarjament għal dak premess mir-rikorrenti, ma ntbagħtitx ittra ufficjali wahda fil-konfront tar-rikorrenti Ian Pace, Malcolm Pace u James Pace, izda ntbgħatet ittra ufficjali fil-konfront ta' kull wieħed mir-rikorrenti msemmija, liema ittri jgiebu n-numri 3859/2009 (fil-konfront ta' Ian Pace), 3857/2009 (fil-konfront ta' James Pace) u 3858/2009 (fil-konfront ta' Malcolm Pace);
16. Illi ai termini tal-artikolu 66 tal-Kap. 406 ir-rikorrenti Ian Pace, Malcolm Pace u James Pace huma personalment responsabbi, in solidum mas-socjeta rikorrenti, ghall-ammonti dovuti lill-esponenti mis-socjeta rikorrenti Alliance Cruises Limited;
17. Illi minghajr pregudizzju għas-suespost, it-titoli ezekuttivi favur l-esponenti, ossia l-avvizi msemmija, jistgħu jigu enforzati kemm fil-konfront tas-socjeta rikorrenti Alliance Cruises Limited u kif ukoll fil-konfront tad-diretturi tagħha r-rikorrenti Ian Pace, Malcolm Pace u James Pace, jew min minnhom, b'ghażla tieghu, u dan ai termini tal-artikoli 1096 u 1097 tal-Kap. 16;
18. Illi minghajr pregudizzju għas-suepost, m'hux minnu li sabiex l-esponenti jottjeni titolu ezekkutti favur tieghu jrid l-ewwel jinnotifika lid-diretturi tas-socjeta rikorrenti b'demand note ghaliex kif già nghad hija d-

## Kopja Informali ta' Sentenza

demand note stess li tikkostitwixxi titolu ezekuttiv favur I-esponenti, kif se jigi spjegat ahjar fil-mori tal-kawza;

19. Illi ghalhekk ir-rikorrenti kollha huma responsabbi solidalment versu I-esponenti ghall-ammonti dovuti mis-socjeta rikorrenti Alliance Cruises Limited ai termini tal-istima msemmija u tas-sussegwenti avvizi mahruga fil-konfront taghhom;

20. Illi ghalhekk it-talbiet kollha rikorrenti huma nfondati fil-fatt u fid-dritt u għandhom jigu michuda bl-ispejjez kontra I-istess rikorrenti.

Rat I-atti kollha tal-kawza inkluz in-noti ta' sottomissjonijiet tal-partijiet;

Rat li I-kawza thalliet għas-sentenza ghall-25 ta' Gunju 2013.

## Ikkunsidrat

Harsa lejn it-talbiet tar-rikorrenti jidher illi dak li qed jintalab hu illi jigi revokat kull titolu ezekuttiv li d-dipartiment tal-VAT qed jippretendi li għandu fil-konfront tar-rikorrenti u dan a tenur tat-talbiet magħmula minnu, uhud minnhom ta' natura formali cioe li jolqtu I-proceduri per se addottati mid-dipartiment u ohrajn ta' mertu li jidher ukoll fuq I-aspett materjali tal-ammonti li d-dipartiment jippretendi li huma koperti bit-titolu ezekuttiv li qed jivvanta.

Ir-rikorrenti fil-premessi isemmu allegati leżjonijiet ta' drittijiet tal-bniedem, pero ma hemm ebda talba ad hoc sabiex il-Qorti tinvestigahom u għalhekk a presciendere minn jekk din il-Qorti għandhiex gurisdizzjoni kif qed jigi ecceppt, mhux ser tittieħed ebda konsiderazzjoni dwarhom billi kif ingħad ma hemmx talba għal dan I-iskop.

## Mertu

Jibda biex jinghad illi kull talba maghmula mir-rikorrenti sabiex din il-Qorti tiddikjara li r-returns tal-VAT maghmula mis-socjeta rikorrenti kienu korretti u kwindi tiddikjara li l-ammont pretiz mill-intimat mhux dovit mhux kompitu ta' din il-Qorti u lanqas għandha gurisdizzjoni tikkonsidrahom ghax hemm il-proceduri appoziti skond il-Kapitolu 406 biex dan isir fis-sede u bil-proceduri opportuni. Ara f'dan is-sens is-setenza tal-Qorti tal-Appel fil-kawza fl-ismijiet **John Mary Farrell vs Kummissarju tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud**, deciza fl-24 ta' Gunju 2011.

Tajjeb li jigi segwit l-iter kollu li wassal ghall-ittra ufficjali mahruga mid-dipartiment biex jirrendi ezegwibbli t-titolu ezekuttiv li qed jallega li għandu u li qed jigi attakkat mir-rikorrenti.

Il-Kapitolu 406 jiprovdji fl-artikolu 32(1) dwar stima provvizorja illi:

Meta persuna li għandha l-obbligu li tibghat denunzja ta' taxxa taht l-artikolu 27 għal zmien ta' taxxa tonqos milli tagħmel dik id-denunzja il-Kummissarju jista' jagħmel stima ta' l-output tax u t-tnaqqis għal dak iz-zmien u tal-penali amministrattiva li ghaliha tkun giet suggetta dik il-persuna u jinnotifika dik l-istima lil dik il-persuna f'kull zmien wara li jghaddi z-zmien li fih kellha tintghamel dik id-denunzja skond dan l-Att u mhux iktar tard minn sitt snin mit-tmiem ta' l-imsemmi zmien ta' taxxa.

Din l-istima provvizorja tidher li ntbagħtet b'ittra tal-21 ta' Ottubru 2008 (Dok. AC1 a fol. 18) lis-socjeta Alliance Cruises Ltd bhala s-socjeta responsabbli għal hlas tal-VAT b'ittra registrata li waslet fl-ufficju ta' Alliance Cruises 13/15 Triq Abate Rigord, Ta' Xbiex fl-1 ta' Dicembru 2008. L-istess rikorrenti b'dokumenti pprezentati minnhom a fol. 106 et seq. tal-process ipprezentaw kopja tal-istess ittra inkluz l-istejjem provvizorji għal perjodu 01/12/2002 sa 30/11/2005 annessi mal-imsemmija ittra.

Skond kif jitlob l-istess artikolu, is-socjeta rikorrenti kellha 30 jum biex toggezzjona għal dawn l-istejjem, liema oggezzjoni saret fl-20 ta' Novembru 2008 (Dok. JP3 fol. 121 tal-process).

Mar jirrizultax b'mod car mis-socjeta rikorrenti x'ghamlet in segwitu ghall-ittra tad-dipartiment mibghuta fis-27 ta' Novembru 2008 (Dok. JP5 fol. 123 tal-process) fejn is-socjeta giet mitluba tagħmel appuntament biex tagħti aktar informazzjoni b'referenza ghall-oggezzjoni.

Pero fis-26 ta' Jannar 2009 id-dipartiment b'ittra informa is-socjeta rikorrenti illi Iprovisional assessments gew konfermati stante li s-socjeta rikorrenti ma pproduċietx il-company records biex tissostanza l-oggezzjoni tagħha u skond l-artikolu 48(5) tal-Kap. 406, dawn ma jistghux jigu prodotti fi stadju iehor. Ghalkemm fix-xhieda d-diretturi tas-socjeta rikorrenti kif ukoll l-accountant jixhdu li intbagħtet id-dokumentazzjoni rikuesta pero din ix-xieħda tirreferi għal 2011 meta kienet qed issir investigazzjoni mit-Tax Compliance Unit tal-Inland Revenue Department għal finijiet ta' taxxa tad-dħul.

Id-dipartiment skond l-artikolu 32(3) tal-Kap. 406 jidher li hareg l-istima finali entro t-terminu previst wara l-hrug tal-istima provizorja cioe mhux qabel 30 jum u mhux wara sitt xħur minn notifikasi tal-istima provvizjorja. Dawn l-istejjem inhargu b'ittra tal-5 ta' Frar 2009 (Dok. AC2 fol. 20 tal-process). Wara li ssir in-notifikasi skond il-ligi, it-taxpyer għandu 30 jum biex jappella quddiem il-VAT Appeal Board mill-istima finali mid-data tan-notifikasi tal-assessment skond l-artikolu 43 tal-Kap. 406, kif jidher mill-istess dicitura fl-ittra tal-5 ta' Frar 2009. Fuq il-kwistjoni tan-notifikasi hemm divergenza bejn il-partijiet. Ir-rikorrenti qed jinsitu li ma saret ebda notifikasi tal-assessment finali. L-atti juru illi sar tentattiv mankat ta' notifikasi bil-posta kif jidher minn Dok. AC3 a fol. 21 tal-process, u għalhekk in-notifikasi saret direttament permezz ta' ufficjali tar-Revenue Security Corps Raymond Pace u Joseph Spiteri wara ordni diretta tas-superjuri tagħhom Albert Galea kif jidher mid-Dok. AC4 a fol. 22 tal-process. Id-data tan-notifikasi hi 30 ta' Marzu 2009.

Ir-rikorenti jargumentaw illi tali notifikasi ta' final assessment qatt ma waslilhom. L-ufficjali tar-Revenue Security Corps jixhdu illi hallew l-ittra indirizzata lill-kumpanija fil-letter box

tal-istess kumpanija fl-ufficju registrat tagħha, liema letter box kienet tinsab fl-intern tal-blokka appartamenti. Huma jsostnu illi ghalkemm ghadda z-zmien certi li hallew l-ittra fil-letter box li kien jindika n-numru tal-bieb tal-appartament u blokka fejn hi registrata l-kumpanija ciee 13/15 Triq Abate Rigord, Msida. Il-Qorti ma għandhiex prova li timmilita kontra din ix-xhieda mogħtija minn zewg ufficjali tad-Dipartiment li kkonfermaw li huma fil-fatt telqghu l-ittra fil-letter box imsemmija ciee dik appartenenti tas-socjeta rikorrenti.

L-artikolu 73(2) tal-Kap. 406 ighid illi:

Kull avviz li huwa mehtieg li jingħata mill-Kummissarju jew minn xi persuna ohra taht dan l-Att jista' jigi notifikat lil persuna sew personalment sew billi jintbagħat bil-posta. Kemm-il darba ma tingiebx prova kuntrarja, notifika ta' avviz mibghut bil-posta tkun ippruvata permezz ta' evidenza li dak l-avviz kien gie indirizzat u impostat sew u għandu jitqies li jkun gie notifikat, fil-kaz ta' indirizz f'Malta mhux iktar tard mit-tielet jum li jigi wara l-jum meta dan ikun gie impostat, u fil-kaz ta' indirizz barra minn Malta fil-jum li jigi wara dak il-jum meta l-avviz kien jigi ricevut fil-kors ordinarju tal-posta: izda cheque jew cedola impostati mill-Kummissarju għandu jitqies li jkun hlas ta' dak l-ammont magħmul fid-data meta jkun gie impostat.

L-artikolu 73(3) tal-Kap. 406 ighid illi:

Għall-ghanijiet tas-subartikolu (2) avviz jitqies li jkun gie indirizzat sew jekk dan ikun gie indirizzat fin-negozju jew fl-indirizz privat ta' persuna, u indirizz mogħti minn persuna lill-Kummissarju għandu jitqies bhala l-indirizz ta' dik il-persuna kemm-il darba u sakemm ma jingħatax avviz ta' bdil ta' indirizz minn dik il-persuna lill-Kummissarju.

F'dan il-kaz lanqas jista' jingħad li l-ittra intilfet fil-posta u għalhekk il-prezunzjoni tal-ligi imposta bl-artikolu 73 tista' tigi meghluba bil-gurament tat-taxpayer basta li c-cirkostanzi jkunu tali li l-verzjoni tieghu mhux kontradetta minn fatti ohra. F'din il-kwistjoni, in-notifikasi saret bl-idejn fl-ufficju registrat tal-kumpanija billi thalliet fil-letter box tal-istess kumpanija. Ghalkemm il-Qorti kienet tippreferi li l-

## Kopja Informali ta' Sentenza

ligi kienet tesigi prova ta' notifika aktar certa fl-istess dicitura tal-ligi, pero l-Qorti trid timxi ma' dak li ried il-legislatur cioe notifika bil-posta bhala alternativ ghal notifika personali. Hawn l-ufficjali tad-dipartiment marru oltre minn notifika b'semplici ittra, u ghalkemm s-socjeta ma gietx notifikata personalment tramite d-diretturi, giet notifikata billi l-ittra gie imqegħda direttament fil-letter box tal-istess socjeta fl-ufficju registrat tagħha mill-ufficjali tad-dipartiment. Kien jispetta lis-socjeta li jgib prova kuntrarja kontra din ix-xieħda pero hi l-fehma tal-Qorti li s-socjeta rnexxielha tiprospetta kongetturi u ipotesi izda ebda fatt li jpoggi f'dubbju serju x-xieħda tal-ufficjal tad-dipartiment.

La darba gie ppruvat li s-socjeta debitrici giet notifikata bl-assessment tad-dipartiment u ma appellatx kontrih fiz-zmien moghti mill-ligi, allura dan l-assessment sar finali u ma jistax jigi kontestat ulterjorment.

Ir-rikorrenti gabu prova ili wara investigazzjoni mit-Tax Compliance Unit recentement, inhargu assessments għal perjodi mertu ta' din il-kawza fejn gie dikjarat li ma hu dovut xejn mis-socjeta rikorrenti. Din il-Qorti tifhem li jista' jkun hemm inkonsistenza bejn dak li ddecieda d-dipartiment tat-Taxxa u dak li qed jippretendi d-dipartiment tal-VAT. Ghalkemm iz-zewg dipartimenti huma kommessi għal gbir ta' taxxa pero huma zewg dipartimenti awtonomi minn xulxin ghalkemm suppost jahdmu id f'id ghax hu kontrosens li d-dipartiment tal-VAT ighid li hu dovut ammont ta' flus mentri d-dipartiment tat-taxxa jghid li kollox sar kif gie dikjarat. Madankollu din il-Qorti ma tistax u ma għandhiex tintrometti ruhha f'dawn il-kwistjonijiet. Dak li qed jintalab f'din il-kawza hu r-revoka ta' hlasijiet allegatament dovuti lid-dipartiment tal-VAT li skond din il-Qorti, mid-dokumenti esebiti, jirrizultaw bhala dovuti fil-5 ta' Frar 2009 bl-assessments Dok. MS1 a fol. 55 et seq tal-process u n-nuqqas tas-socjeta debitrici li tikkontestahom skond il-ligi, wara li giet notifikata skond il-ligi fit-30 ta' Marzu 2009.

Għalkemm kif ingħad, din il-Qorti kienet tkun aktar sodisfatta li kieku l-ligi tagħmel il-prova tan-notifika aktar cara u stretta, pero mill-banda l-ohra jekk it-taxpayer ikun

## Kopja Informali ta' Sentenza

iddikjara l-indirizz li fih għandu jircievi l-posta, allura għandu jassigura li dan il-post hu mezz sikur u car fl-interess tieghu stess. Jidher mill-estratti tal-applikazzjoni għar-registrazzjoni mid-dipartiment mis-socjeta rikorrenti (Dok. MS3 a fol. 186 u 187 tal-process) li l-indirizz registrat tal-kumpanija hu 13/15 Triq Abate Rigord, Tax' Xbiex, fejn l-istess ufficjali tad-dipartiment halfu li impostaw personalment il-final assessment.

Il-pass sussegwenti hu l-avviz għal hlas li jikkostitwixxi t-titolu ezekuttiv u fin-nuqqas ta' hlas fiz-zmien mogħti mill-ligi ta' tletin jum il-fakulta tal-hrug tal-mandati opportuni bhala ezekuzzjoni tat-titolu ezekuttiv. Din it-talba għal hlas skond l-artikolu 59 tal-Kap. 406 tista ssir permezz ta' notifika tal-avviz għal hlas, u jekk ma jsirx il-hlas fi zmien 30 jum, allura d-dipartiment jista' jiprosegwi bil-hrug ta' mandati wara jumejn minn notifika ta' ittra ufficjali. Il-Qorti tqis li l-ittra ufficjali ma jikkostitwux it-titolu ezekuttiv. It-titolu ezekuttiv hu n-notifika tat-talba għal hlas ta' assessment li sar finali u n-nuqqas tat-taxpayer li jutilizza r-rimedji u proceduri kollha ta' appell minn tali assessment jew alternattivament il-konkluzjoni finali tal-proceduri tal-appell amministrattiv wara l-hrug ta' assessment fuq imsemmija skond il-ligi.

F'dan il-kaz id-dokument Dok. A, B, C u D a fol. 23 sa 26 u Dok. AC5 sa AC8 minn fol. 31 sa 34 tal-process huma demand notices mibghuta lis-socjeta u d-diretturi tagħha fl-ufficju u r-residenzi personali tad-diretturi fl-ahhar ta' Ottubru 2010. Jidher li almenu wahda mid-demand notices cioe dik tad-19 ta' Novembru 2009 Dok. AC6 a fol. 32 tal-process hi ammessa li giet ricevuta mis-socjeta rikorrenti billi intbagħtet risposta mill-istess socjeta tramite d-diretturi tagħha fis-16 ta' Dicembru 2009 fol. 35 Dok. AC9 tal-process.

In kwantu għad-diretturi, ghalkemm huma jghidu fl-affidavit tagħhom li ma gewx notifikati bid-demand notices esebiti, id-dipartiment permezz tax-xhud Maryanne Schembri xehdet illi dawn id-demand notices intbagħtu lilhom fl-indirizzi ta' fejn hu indikat fil-memorandum and articles tas-socjeta msemmija ghalkemm ma kinitx certa

sarux b'posta normali jew registrata u fil-konfront taghhom japplika dak li ntqal x'jikkostitwixxi notifika ghal finijiet tal-artikolu 73 tal-Kap. 406 (**Jesmond Sant vs Direttur Generali tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud**, PA, 02/10/2012; **Rees Furniture Co Ltd et vs Direttur Generali tat-Taxxa fuq il-Valur Mizjud**, PA, 02/10/2012).

In kwantu ghar-responsabilita tad-diretturii mas-socjeta rikorrenti, ir-rikorrenti aparti li qed jallegaw li ma gewx notifikati skond il-ligi, kwistjoni li skond din il-Qorti ma gietx pruvata b'mod sodisfacenti mir-rikorrenti stante dak li jiddisponi l-artikolu 73 tal-Kap. 406. huma jallegaw ukoll illi anki jekk responsabqli solidament mas-socjeta, l-azzjoni kontrihom kellha tittiehed qua garanti solidali.

Il-ligi tghid hekk fuq id-diretturi ta' socjeta:

66. (1) Kull segretarju, manager, direttur, stralcjarju jew uffi`jal principali iehor ta' enti jew korp ta' persuni, kull werriet u ezekutur testamentarju u kull kuratur ta' l-eredità vakanti ta' persuna mejta, u kull min ikun tutur, kuratur, amministratur jew trustee ta' xi persuna ojra jew ta' xi trust, fund, jew enti iehor għandu jkun rappresentant, ghall-ghanijiet ta' dan l-Att, ta' dak il-korp ta' persuni, persuna mejta, persuna ohra, trust, fund jew enti iehor, skond il-kaz.

(3) (a) Bla hsara għad-disposizzjonijiet tas-subartikolu (5) rappresentant ta' persuna ikun responsabqli bl-istess mod u sa l-istess limitu bhal dik il-persuna li jkun qiegħed jirrappreżenta ghall-obbligazzjonijiet kollha imposti b'dan l-Att jew bis-sahha tieghu.

(4) Rappresentant li jkollu taht it-tmexxija jew kontroll tieghu xi flus jew proprjetà ta' persuna jew dovuti lil persuna li huwa jkun rappresentant tagħha ma għandux jiddisponi minn dawk il-flus jew proprjetà kemm-il darba ma jkunx haseb bizzejjed għal kull taxxa dovuta taht dan l-Att.

(5) Rappresentant ikollu responsabbiltà solidali mal-persuna li jkun qiegħed jirrappreżenta għat-taxxa dovuta minn dik il-persuna: izda meta ir-rappresentant ikun

agixxa in bona fede u ma jkunx qieghed xjentement jikkontravjeni is-subartikolu (4) jew kull obbligazzjoni ohra taht dan I-Att, ir-responsabbiltà tieghu taht dan is-subartikolu għandha tkun limitata ghall-flus jew ghall-valur tal-proprjetà li huwa jkun qieghed jamministra jew jikkontrolla li tkun ta' persuna jew dovuta lil persuna li huwa jkun ir-rapprezantant tagħha.

Dan l-artikolu ipoggi responsabilita diretta tad-diretturi mas-socjeta debitrici għal hlas tal-ammonti dovuti u dan anki in vista ta' dak li jiddisponu l-artikoli 1096 u 1097 tal-Kap. 16, bl-eccezzjoni msemmija fis-subartikolu 5, li ma jidhirx qed jigi invokat f'din il-kawza. Id-decizjoni ikkwotata mir-rikorrenti fl-ismijiet **Kummissarju tal-VAT vs Mario Tonna noe**, PA 29/09/1999, tipprospetta xenarju differenti. Din kienet talba għal sospensjoni ta' subbasta mibdija biss kontra s-socjeta debitrici u nqabdu oggetti tad-diretturi li ma kienx parti fil-proceduri ta' subbasta. Il-Qorti mhix qed tghid b'daqshekk illi r-responsabilita tad-diretturi għad-djun tas-socjeta hi awtomatikament solidali izda biex direttur jezimi ruhu mir-responsabilita irid jiprova dak li jghid l-artikolu 66(5) tal-Kap. 406, prova li tikombi lili bi proceduri mehudin appozitament minnu f'kaz li d-dipartiment jesigi l-hlas minn għandu. F'din il-kawza pero tali talba mhix issir izda qed tigi impostata fuq xenarju differenti li fil-fehma tal-Qorti r-rikorrenti qua diretturi ma jsibux konfort la darba d-demand notice tkun giet mibghuta u għalhekk fil-konfront tal-istess diretturi hemm titolu ezekuttiv safejn jippermetti l-artikolu 66 tal-Kap. 406.

In kwantu ghall-ittri ufficjali li ntbagħtu fis-26 ta' Ottubru 2009, dawn l-ittri ufficjali saru in segwitu għad-demand notices. Dawn l-ittri ufficjali igibu n-numru 3860/2009, 3859/2009, 3857/2009, u 3858/2009. Il-Qorti mhix ser tara jekk fil-fatt saritx notifika kif imiss peress li dan mhux l-iskop ta' din il-kawza. Ir-rikorrenti qed jallegaw mhux li ma saritx in-notifika izda li ma giex kreat titolu ezekuttiv fil-konfront tagħhom. Tali allegazzjoni hi skorretta peress li l-ittra ufficjali, mhix il-kostituzzjoni tat-titlu ezekuttiv ghax hu d-demand notice li jikkostitwixxi t-titlu u l-avviz għal hlas, la darba notifikata kif imiss tirrendi t-titlu ezegwibbli.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Ghalhekk il-Qorti wara ezami dettaljat tal-provi u t-talbiet tar-rikorrenti tikkonkludi li t-talbiet taghhom huma kollha infondati fil-fatt u fid-dritt salv id-dritt tad-diretturi tas-socjeta rikorrenti skond il-ligi f'talba ghal hlas diretta lejhom personalment qua rappresentanti solidament responsabili ghal hlas mas-socjeta debitrici, u dan ai termini tal-artikolu 66 tal-Kap. 406.

### **Decide**

Ghalhekk il-Qorti taqta' u tiddeciedi billi safejn kompatibbli ma' dak hawn deciz tilqa' l-eccezzjonijiet tal-intimat u tichad it-talbiet tar-rikorrenti, bl-ispejjez kontra taghhom.

### **< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----